RHINO®

BABA-180

Báscula Electrónica de Baño

Electronic Bathroom Scale

Balança Eletrônica de Banheiro

Funciona con 3 Vcc
(2 baterías "AAA" de 1,5 Vcc incluidas)
Works with 3 Vcc (2 batteries AAA 1,5 V included)
Funciona com 3 Vcc (2 pilhas AAA de 1,5 V incluídas)

Uso doméstico
Home use
Uso doméstico

Diseño compacto y ligero
Compact and lightweight design
Design leve e compacto

Pesa en: kilogramos y libras
Weight in: kilograms and pounds
Pesa em: quilogramas e libras

180 kg / 100 g

400 lb / 0.2 lb

Capacidad Máxima / División Mínima
Maximum Capacity / Minimum Division
Capacidade Máxima / Divisão Mínima

LEA ESTE MANUAL ANTES DE HACER USO DE LA BÁSCULA

ESPAÑOL

Usted ha adquirido un producto RHINO, lo cual le garantiza durabilidad ya que la báscula BABA-180 ha sido fabricada bajo estándares de calidad norteamericanos. Conserve este instructivo de uso, el cual le ayudará a comprender la operación de la báscula RHINO modelo BABA-180 y le será útil para futuras referencias.

ESPECIFICACIONES TÉCNICAS

EXACTITUD

Media III

CAPACIDAD

Máx= 180 kg Mín= 2 kg
d=e= 100 g d_T= 100 g
Lím= 270 kg

ALIMENTACIÓN

3 Vcc
(2 baterías "AAA" de 1,5 Vcc)

TEMPERATURA DE OPERACIÓN

0 °C a 40 °C

GUIA RÁPIDA DE USO

- Retire la báscula de su empaque, asegúrese de que esté en perfectas condiciones y que incluya todos sus accesorios (manual y 2 pilas AAA).
- Coloque la báscula en una superficie firme y nivelada. Cualquier movimiento, por mínimo que sea, puede afectar la exactitud.
- De preferencia coloque los pies en el centro de la báscula.

PRECAUCIONES

En caso de requerir asistencia técnica, acuda a uno de los centros de servicio autorizados Rhino.

- La pantalla mostrará **"Lo"** cuando sea necesario remplazar la batería.
- La pantalla mostrará **"Err"** cuando se sobre cargue la báscula. Remueva el sobrepeso para evitar daños.
- Coloque la báscula en un lugar fresco y seco.
- Para uso familiar solamente. NO USAR para fines comerciales.
- Limpie el producto con un paño suave, ligeramente húmedo (no mojado). No sumerja la báscula en agua.

ADVERTENCIAS

En caso de requerir asistencia técnica, acuda a uno de los centros de servicio autorizados Rhino.

No abrir la báscula por su cuenta o la garantía será nula.

Para limpiar la báscula utilizar un paño o una esponja húmeda, nunca el chorro de agua directo.

Proteger la báscula de los insectos, no utilice aerosol, sólo productos sólidos contra insectos.

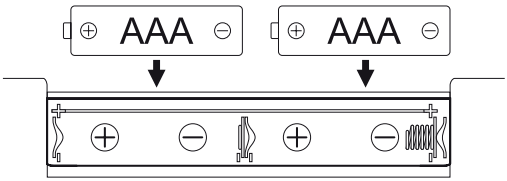
No dejar caer de golpe la báscula.

No dirigir el flujo de aire de ventiladores o calentadores directamente hacia la báscula.

No dejar expuesta su báscula a goteos o salpicaduras de líquidos.

INSTALACIÓN DE LA BATERÍA

- Abra la tapa que se encuentra en la parte debajo de la báscula como se observa en el diagrama.
- Instale las baterías tomando en cuenta la polaridad que indica en el compartimento.
- Coloque nuevamente la tapa del compartimiento de baterías.

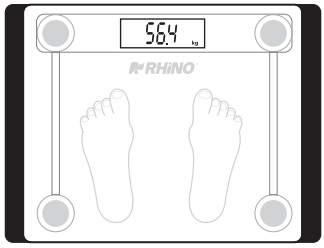


FUNCIONES DE PESAJE

Para asegurar la precisión de la báscula, colóquela sobre una superficie sólida y plana.

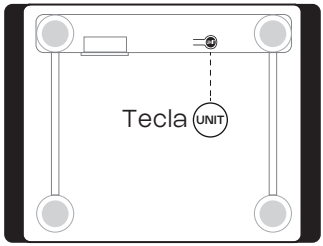
Nota. Evite colocar sobre una superficie resbalosa o en alfombras.

- Suba con cuidado a la báscula, se encenderá automáticamente.
- Manténgase sobre la báscula sin moverse hasta que aparezca el peso en la pantalla, cuando los números en el display parpadeen 3 veces y enseguida se queden fijos indicará su peso.



CONVERSIÓN DE UNIDADES DE MEDIDA

El botón de cambio de unidades se encuentra en la parte posterior de la báscula (UNIT) , como se muestra en el diagrama. Con el botón (UNIT) podrá cambiar la unidad de medida, de kilogramos (kg) a libras (lb) y viceversa.



MENSAJE DE ALERTA

Err Indica que hay sobrepeso en la báscula.

Lo Indica que la batería esta baja.

L Si el display muestra la letra **"C"** después de haberse pesado, significa que el peso mostrado en la pantalla tiene algún error y deberá pesarse de nuevo.

ADVERTENCIA DE USO

- El vidrio de la báscula puede ser muy resbaloso cuando se encuentra mojado.
- Manténgase de pie mientras se esté pesando en la báscula.
- No golpee o deje caer la báscula.
- Maneje la báscula con cuidado ya que puede dañar la precisión de la misma.
- Limpie la báscula con un trapo húmedo pero evite que entre agua dentro de la báscula. No utilice productos químicos para limpiarla.
- Mantenga la báscula en una superficie fresca y ventilada.
- Mantenga siempre la báscula en posición horizontal.
- Si la báscula no enciende, revise que estén instaladas las baterías o quizás las baterías estén bajas. Reemplace las baterías.
- Si aparece un error en la báscula o no enciende la báscula por un rato, retire las baterías por 5 segundos y después vuelva a colocarlas. Si continúa el problema póngase en contacto con su distribuidor.
- No use esta báscula para propósitos comerciales.

ENGLISH

You have purchased a RHINO product, which guarantees quality and durability, since the BABA-180 balance was manufactured according to American quality standards. Keep this instruction manual, it will help you understand the operation of the RHINO BABA-180 balance will be useful for future reference.

TECHNICAL SPECIFICATIONS

CAPACITY

400 lb

DIVISION

0.2 lb

POWER

2 pcs x AAA
batteries (included)

TEMPERATURE

32 °F - 104 °F

QUICK GUIDE TO USE

- Remove the scale from its packaging, make sure it is in perfect condition and includes all its accessories (manual and 2 batteries).
- Place the scale on a firm, level surface. Any movement, no matter how small, can affect the accuracy.
- Preferably place your feet in the center of the scale.

PRECAUTIONS

- The display will show **"Lo"** when the battery needs to be replaced.
- The display will show **"Err"** when the scale is overloaded. Remove excess weight to prevent damage.
- Put the scale in a cool and dry place.
- For family use only. DO NOT USE for commercial purposes.
- Clean the product with a soft, slightly damp (not wet) cloth. Do not immerse the scale in water.

WARNINGS

Do not open the scale by yourself, or the warranty will be void.

To clean the scale, use a damp cloth or sponge, never a direct stream of water.

Protect the scale from insects, do not use spray, only solid products against insects.

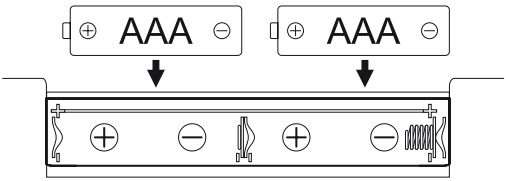
Do not drop the scale suddenly.

Do not direct airflow from fans or heaters directly at the scale.

Do not expose your scale to dripping or splashing liquids.

INSTALLING THE BATTERY

- Open the cover at the bottom of the scale as shown in the diagram.
- Install the batteries taking into account the polarity indicated in the compartment.
- Replace the battery compartment cover.

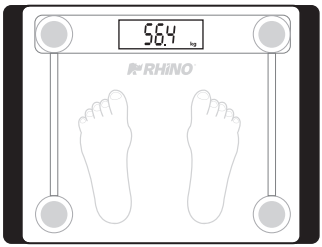


FUNCTIONING

To ensure the accuracy of the scale, place it on a hard, flat surface.

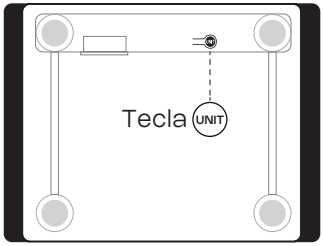
Note. Avoid placing on a slippery surface.

- Carefully step on the scale, it will turn on automatically. Stay on the scale without moving until the weight appears on the screen, when the numbers on the display flash 3 times and immediately remain fixed, it will indicate your weight.



UNIT CONVESION

The unit change button is located on the back of the scale (UNIT), as shown in the diagram. With the (UNIT) button you can change the unit of measure, from kilograms (kg) to pounds (lb) and vice versa.



WARNING MESSAGE

- Err Indicates that there is overweight on the scale.
- Lo Indicates that the battery is low.
- L If the display shows the letter **"C"** after being weighed, it means that the weight shown on the screen has some error and must be weighed again.

USE WARNING

- The glass of the scale can be very slippery when wet.
- Stand tall while weighing yourself on the scale.
- Do not hit or drop the scale.
- Handle the scale with care as it may damage the accuracy of the scale.
- Clean the scale with a damp cloth but avoid getting water inside the scale.
- Do not use chemicals to clean it.
- Keep the scale on a cool, ventilated surface.
- Always keep the scale in a horizontal position.
- If the scale does not turn on, check that the batteries are installed or the batteries may be low. Replace batteries.
- If an error appears on the scale or the scale does not turn on for a while, remove the batteries for 5 seconds and then put them back. If the problem continues, contact your dealer.
- Do not use this scale for commercial purposes.

PORTUGUÊS

Você adquiriu um produto RHINO, o qual garante qualidade e durabilidade, pois a balança eletrônica modelo BABA-180 foi fabricada com padrão de qualidade norte americano. Conserve este instrutivo de uso, o qual lhe ajudará a compreender a operação da balança RHINO BABA-180 que será útil em qualquer referência futura.

ESPECIFICAÇÕES TÉCNICAS

PRECISÃO

Media III

CAPACIDADE

Máx: 180 kg Mín: 2 kg
d=e= 100 g d_T: 100 g
Lím: 270 kg

ALIMENTAÇÃO

3 Vcc
(2 Pilhas AAA de 1.5 Vcc)

TEMPERATURA DE OPERAÇÃO

0 °C a 40 °C

GUIA RÁPIDO DE USO

- Retire a balança da embalagem, certifique-se de que esteja em perfeito estado e que estejam incluídos todos os acessórios (maual e 2 baterias).
- Coloque a balança em uma superfície plana e rígida. A precisão pode ser afetada se a balança for apoiada em tapetes, carpetes ou qualquer tipo de piso que não seja duro.
- De preferência, coloque os pés no centro da balança. Aguarde enquanto a balança está processando seu peso. Não se apoie em nada enquanto estiver sendo pesado.

PRECAUÇÕES

- A tela mostrará "Lo" quando for necessário substituir as pilhas.
- A tela mostrará "Err" quando a balança estiver sobrecarregada. Remova o sobrepeso para não danificar.
- Coloque a balança em um lugar fresco e seco.
- Para uso familiar somente. NÃO USAR para fins comerciais.
- Limpe o produto com um pano suave, levemente úmido (não molhado). Não mergulhe a balança na água.

ATENÇÃO

Não abra a balança ou perderá a garantia.

Para limpar a balança use um pano ou uma esponja úmida, nunca jogue água diretamente.

Proteja a balança de insetos, não utilize aerossol, somente produtos sólidos contra insetos.

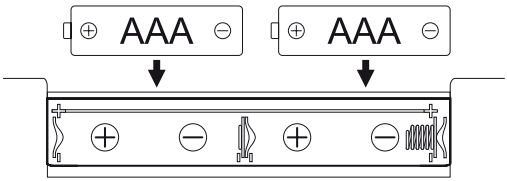
Não deixe a balança cair e bater.

Não direcione o fluxo de ar de ventiladores ou aquecedores diretamente para a balança.

Não deixe a balança exposta a líquidos que possam gotejar ou espirrar.

COLOCAR AS PILHAS

- Abra a tampa que está na parte debaixo da balança, como observa na imagem.
- Instale as pilhas, tomando em conta a polaridade que indica no compartimento.
- Coloque novamente a tampa do compartimento das pilhas.

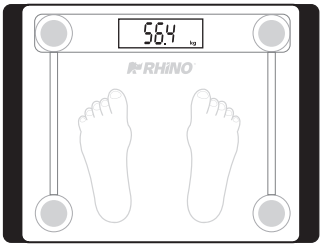


FUNCIONAMENTO

Para assegurar o correto funcionamento da balança, coloque-a em cima de uma superfície dura e plana.

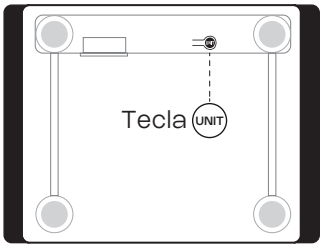
Observação. Evite colocar a balança em cima de uma superfície que possa escorregar.

- Suba com cuidado na balança, ela ligará automaticamente. Aguarde até aparecer o peso na tela. Os números vão piscar 3 vezes e depois ficarão fixos na tela, indicando seu peso.



ALTERAR UNIDADE DE MEDIDA

O botão para mudar as unidades fica em cima da balança (UNIT), como mostra a imagem. Com o botão (UNIT) poderá mudar a unidade de medida, de kilogramas (kg) a libras (lb) e vice-versa.



MENSAGENS DE ALERTA

Err "Err" Indica que há sobrepeso na balança.

Lo "Lo" Indica que a pilha está fraca.

L "C" Se a tela mostrar a letra "C" depois de ter pesado, significa que o peso mostrado na tela tem algum erro e deverá pesar novamente.

OBSERVAÇÕES PARA USO

- O vidro da balança pode ser muito escorregadio quando está molhado.
- Fique em pé enquanto estiver pesando na balança.
- Não bata ou deixe cair a balança.
- Manuseie com cuidado para não danificar a precisão da balança.
- Limpe a balança com um pano úmido mas evite que entre água dentro da balança. Não use produtos químicos para limpá-la.
- Mantenha a balança em um lugar fresco e ventilado.
- Mantenha sempre a balança em posição horizontal.
- Se a balança não ligar, revise que estejam instaladas as pilhas ou provavelmente as pilhas estão fracas. Substitua as pilhas.
- Caso apareça um erro na balança ou não ligar por algum tempo, retire as pilhas por 5 segundos e depois coloque-as de novo. Se continuar o problema, entre em contato com seu fornecedor.
- Não use esta balança para fins comerciais.e batteries are installed or the batteries may be low. Replace batteries.

PÓLIZA DE GARANTÍA

La báscula BABA-180 marca Rhino® que usted ha adquirido cuenta con 2 años de garantía bajo defecto de fabricación a partir de la fecha de adquisición, bajo las siguientes condiciones:

- Para hacer efectiva la garantía, bastará presentar esta póliza sellada y con la fecha por su distribuidor, recibo de compra o factura junto con su báscula en cualquiera de nuestros centros de servicio autorizados.
- En ningún caso el tiempo de reparación será mayor a 30 días, transcurrido este tiempo, Rhino Maquinaria S.A. de C.V. procederá a efectuar el cambio por una báscula equivalente.

Esta garantía ampara las piezas, componentes de producto y mano de obra de la reparación a excepción de la batería y la calibración o ajuste de peso de la balanza.

Esta garantía será nula en los siguientes casos:

- Cuando el sello de garantía se encuentre violado por parte del usuario.
- Cuando la báscula se hubiese utilizada en condiciones distintas a las normales.
- Cuando la báscula hubiese sido alterada o reparada por personal no autorizado.
- Cuando la báscula hubiese sido dañada por insectos o plagas.
- Daño causado por descargas eléctricas.
- Daño causado por derrame de líquidos o humedad.

Si el centro de servicio autorizado se niega a hacer válida la garantía, comuníquese en la CDMX al 55 4429 0229 o en el interior de la república al 800 377 8242, o acuda a nuestro Centro de Servicio Matriz ubicado en: Avenida Uno, No. 7, Colonia Cartagena Parque Industrial, Tultitlán, Estado de México, México, C.P. 54918.
Correo electrónico: servicio@rhino.mx

La presente garantía es otorgada por:
Rhino Maquinaria S.A. de C.V.
Avenida Ruiz Cortines, Mz. 1, Lt. 20, Piso 4,
Lomas de Atizapán 2A Sección, Atizapán de Zaragoza, Estado de México, México,
C.P. 52977, Tel.: 55 4429 0229
R.F.C. RMA070613AY7

WARRANTY

Rhino Maquinaria warrants to customers who purchase any Rhino products from an authorized seller that Rhino products will be free of defects in workmanship for the duration of 2 years from the date of purchase.

During the 2 years warranty period, Rhino Maquinaria will replace the product that has a manufacturing defect as long as it has been determined by Rhino Maquinaria.

This warranty does not apply to defects caused by misuse or alterations of the product, nor does it apply if the damage was caused by repairs or service provided or attempted by anyone other than Rhino Maquinaria.

To make this warranty effective, you must first contact our Customer Service by dialing (619) 393-1079 or by mail to info@rhinoglobal.net, once you have contacted our Customer Service they will request from you a warranty claim by email.

Rhino Maquinaria will review the warranty claim. If the warranty claim is found to be valid, please return the product with a copy of the invoice and order ID to the of the invoice and order ID to the indicate address.

Upon receiving the product, Rhino Maquinaria will sent a replacement product to customer's address.

PÓLIZA DE GARANTÍA

O equipamento BABA-180 marca RHINO que você adquiriu possui garantia de 2 anos a partir da data de aquisição e só terá validade mediante a APRESENTAÇÃO DA NOTA FISCAL, onde indicará o nome do comprador, a data da compra e o estabelecimento comercial que vendeu o produto.

- A garantia não cobre despesas de envio e retorno para conserto, atos ou fatos provocados pelo mau uso do aparelho e outras despesas aqui não especificadas.
- O fabricante se obriga a consertar o aparelho no período da garantia, dentro de 30 dias contados da data do recebimento do aparelho para executar reparos.
- O fabricante se reserva o direito de substituir o aparelho defeituoso por outro novo, caso julgue necessário, e esse critério é tão somente ao julgamento do fabricante.

Todos os reparos efetuados dentro do período de garantia não prorrogam o prazo da mesma.
A assistência técnica e a garantia estão limitadas somente ao território nacional (Brasil).
Esta garantia não cobre danos por uso indevido ou impróprio, mesmo que não seja intencional, por queda do aparelho, exposição direta à umidade, água, sol ou por vazamento de bateria.
Não serão trocados, em nenhuma hipótese, produtos que apresentarem o visor riscado, assim como também a plataforma da balança riscada ou danificada.
A expectativa de duração das pilhas, em condições de uso normal, é de aproximadamente de 3 meses a 1 ano. Considera-se como uso normal da balança de 1 a 5 pesagens por dia.

- Por se tratar de produto eletrônico que se desgasta com o uso frequente, as pilhas não estão cobertas pela garantia.
- Caso haja algum problema técnico, favor verificar primeiramente a bateria. Se o aparelho ainda não estiver funcionando, entre em contato com Serviço de Atendimento ao Consumidor (SAC).
- A assistência técnica está centralizada no Estado de São Paulo, sendo certo que todo produto que apresentar defeito dentro do período de garantia deverá ser enviado para conserto via correio.

Esta garantia é outorgada por: RHINO Brasil
CNPJ 27.239.645/0001-38
Rua Carlos Gomes, 812, Assis,
SP CEP: 19.806-031
e-mail: sac@rhinobr.com

Servicio, mantenimiento y refacciones:
55 4429 0229 en la CDMX o del interior de la República Mexicana 800 377 8242
Correo electrónico: servicio@rhino.mx

Customer Service: (619) 393-1079
e-mail: info@rhinoglobal.net - www.rhinoglobal.net

A assistência técnica e a garantia estão limitadas somente ao território nacional Brasil
e-mail: sac@rhinobr.com

Importado por:
Rhino Maquinaria S.A. de C.V.
Avenida Ruiz Cortines, Mz. 1, Lt. 20, Piso 4
Lomas de Atizapán 2A Sección, Atizapán de Zaragoza
Estado de México, México, C.P. 52977 Tel.: (55) 4429 0229
R.F.C. RMA070613AY7, Manufacturado en China
e-mail: info@rhino.mx - www.rhino.mx

Imported by:
Rhino Maquinaria
2695 CUSTOMHOUSE CT
SAN DIEGO CA 92154-7645
TAX ID: 212506-02441 Made in China
Customer Service: (619) 393-1079
e-mail: info@rhinoglobal.net - www.rhinoglobal.net

Importado por:
RHINO BRASIL
CNPJ 27.239.645/0001-38
Rua Carlos Gomes, 812, Assis
SP CEP: 19.806-031
Manufaturado na China
e-mail: sac@rhinobr.com

Sello del distribuidor

CENTROS DE SERVICIO RHINO